



Schweizerischer Verband für Pferdesport
Fédération Suisse des Sports Equestres
Federazione Svizzera Sport Equestri
Swiss Equestrian Federation

Disziplin Dressur
Ressort Technik
Floraweg 1, 8252 Schlatt
Tel. 079 743 30 38

Disziplin Dressur

Richten an Dressurprüfungen

Wir legen seit jeher grossen Wert darauf, dass an den Dressurprüfungen nur kompetente, fachtechnisch gut ausgebildete und unabhängige Richterinnen und Richter eingesetzt werden. Dies funktioniert in der Regel unseren Vorgaben und Bemühungen entsprechend auch problemlos und einwandfrei. Leider gibt es auch bei dieser Regel einzelne Ausnahmen, und wir müssen in wenigen Einzelfällen davon Kenntnis nehmen, dass die absolute Unabhängigkeit der Richterinnen und Richter, sei es bedingt durch familiäre oder geschäftliche Beziehungen, in Frage gestellt wurde.

Seitens des Ressorts Technik der Disziplin Dressur haben wir die uns zur Kenntnis gebrachten Sachverhalte geprüft, wo nötig bei den Betroffenen interveniert und im Bedarfsfall die entsprechenden Weisungen und reglementarischen Grundlagen in Erinnerung gerufen

Wir setzen uns auch weiterhin mit den uns zur Verfügung stehenden Möglichkeiten und mit allen Kräften dafür ein, dass eine unabhängige und faire Beurteilung von Dressurwettbewerben gewährleistet ist.

Thomas Häsler

Chef Technik

Discipline Dressage

Le jugement lors des épreuves de dressage

Nous accordons une très grande importance au fait que des juges compétents, bien formés et impartiaux soient engagés pour juger les épreuves de dressage. En principe, cela fonctionne parfaitement et sans problème, selon nos instructions et nos efforts. Néanmoins, il existe toujours l'exception qui confirme la règle, et nous avons été informés de certains cas qui remettaient en question l'impartialité totale, du fait de liens soit familiaux soit professionnels.

Nous autres, responsables du ressort technique de la discipline dressage, avons examinés les cas qui nous ont été soumis, nous sommes intervenus auprès des personnes concernées, et nous avons rappelé les directives correspondantes et les bases réglementaires lorsque nous avons estimé que cela était nécessaire.

Nous nous engageons de toutes nos forces pour assurer aux concurrents qu'ils puissent bénéficier d'un jugement impartial et correct de la part des juges.

Thomas Häsler

Chef Technique